

22.121

22.121 St-Imier-Savagnières (Période d'hiver) ©**9 déc 2018–18 mai 2019, 21 oct–14 déc 2019**

→	Biel/Bienne	8 20	9 20	12 20	15 47
	Sonceboz-Sombeval	o 8 37	9 37	12 37	15 59
.....					
	Sonceboz-Sombeval	8 41	9 41	12 41	16 00
	St-Imier	o 8 59	9 59	12 59	16 12
.....					
	La Chaux-de-Fonds	8 43	9 43	12 43	15 43
	St-Imier	o 8 59	9 59	12 59	15 59

		405	409	421	437
		R 10	R 10	R 10	R 10
St-Imier, gare		9 01:	10 01:	13 01:	16 17:
Les Pontins, restaurant		9 11:	10 11:	13 11:	16 27:
Le Plan-Marmet		9 13:	10 13:	13 13:	16 29:
Savagnières, parc	o	9 14:	10 14:	13 14:	16 30:

←		406	422	438	
		R 10	R 10	R 10	10
Savagnières, parc		9 26:	13 26:	16 38:	10
Le Plan-Marmet		9 27:	13 27:	16 39:	
Les Pontins, restaurant		9 29:	13 29:	16 41:	
St-Imier, gare	o	9 41:	13 41:	16 53:	
.....					
	St-Imier	10 00	14 00	17 00	
	La Chaux-de-Fonds	o 10 17	14 17	17 17	
.....					
	St-Imier	9 45	13 45	17 00	
	Sonceboz-Sombeval	o 9 58	13 58	17 20	
.....					
	Sonceboz-Sombeval	9 59	13 59	17 22	
	Biel/Bienne	o 10 12	14 12	17 40	

La course circule seulement lorsque les téléskis des Savagnières fonctionnent, renseignements ☎ 032 853 12 42

L'accessibilité aux Savagnières est soumise à une taxe touristique. Renseignements auprès du chauffeur

Pour les voyages en groupes la réservation est indispensable

♣ Toutes les courses
☎ 032 486 93 37

CJ, 2720 Tramelan
☎ **032 486 93 37**
Fax **032 486 93 50**
www.les-cj.ch
Gare de Tramelan
☎ **032 486 93 45**

22.121 St-Imier-Chasseral (Période d'été) ©**19 mai-20 oct 2019**

→	Biel/Bienne	9 47	13 20	14 47
	St-Imier	o 10 12	13 58	15 12
	La Chau-de-Fonds	9 43	13 43	14 43
	St-Imier	o 9 59	13 59	14 59
		413	429	433
	St-Imier, gare	10 17:	14 01:	15 32:
	Les Pontins, restaurant	10 27:	14 11:	15 42:
	Le Plan-Marmet	10 29:	14 13:	15 44:
	Savagnières, parc	10 30:	14 14:	15 45:
	Chasseral, col	10 47:	14 31:	16 02:
	Chasseral, Hôtel	o 10 51:	14 35:	16 06:
←		414	430	440
	Chasseral, Hôtel	10 55:	14 55:	16 21:
	Chasseral, col	10 58:	14 58:	16 24:
	Savagnières, parc	11 12:	15 12:	16 38:
	Le Plan-Marmet	11 13:	15 13:	16 39:
	Les Pontins, restaurant	11 15:	15 15:	16 41:
	St-Imier, gare	o 11 27:	15 27:	16 53:
	St-Imier	12 00	16 00	17 00
	La Chau-de-Fonds	o 12 17	16 17	17 17
	St-Imier	11 45	15 45	17 00
	Biel/Bienne	o 12 12	16 12	17 40

Ordre des arrêts: **St-Imier**: gare;
Les Pontins: restaurant; **Le Plan-Marmet**; **Savagnières**: parc; **Les Pontins**: Métairie-des-Plânes, L'Egasse; **Chasseral**: col, Hôtel

L'accessibilité au Chasseral est soumise à une taxe touristique. Renseignements auprès du chauffeur

Pour les voyages en groupes la réservation est indispensable

♿ Toutes les courses
 ☎ 032 486 93 37

CJ, 2720 Tramelan
 ☎ **032 486 93 37**
Fax 032 486 93 50
www.les-cj.ch
Gare de Tramelan
 ☎ **032 486 93 45**